

**BAN THƯ KÝ IMO VIỆT NAM  
VĂN PHÒNG IMO VIỆT NAM**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 35 /BTK-VPIMO

V/v: Công ước quốc tế về kiểm soát các hệ thống chống hà độc hại của tàu, (AFS-2001) có hiệu lực đối với Belarus và Madagascar

Hà Nội, ngày 26 tháng 9 năm 2019

Kính gửi:

- Vụ Môi trường (Bộ Giao thông vận tải);
- Vụ Pháp chế (Bộ Giao thông vận tải);
- Cục Đăng kiểm Việt Nam;
- Hiệp hội chủ tàu Việt Nam;
- Các Thành viên Ban Thư ký IMO Việt Nam.

Ngày 30/7/2019, Tổ chức Hàng hải Quốc tế (IMO) gửi các Quốc gia thành viên Thông tri số AFS.1/Circ.80 về việc Tổng thư ký IMO thông báo Công ước quốc tế về kiểm soát các hệ thống chống hà độc hại của tàu, (AFS-2001) có hiệu lực:

- Đối với Belarus bắt đầu từ ngày 25/10/2019. Hiện tại, có 89 Quốc gia thành viên Công ước, chiếm 96,09 % Tổng dung tích đội tàu thương mại thế giới.

- Đối với Madagascar bắt đầu từ ngày 26/10/2019. Hiện tại, có 89 Quốc gia thành viên Công ước, chiếm 96,09 % Tổng dung tích đội tàu thương mại thế giới.

Văn phòng IMO Việt Nam xin gửi nguyên bản Thông tri số AFS.1/Circ.80 theo địa chỉ: <http://www.vinamarine.gov.vn> - Thông tin IMO, để Quý cơ quan và Quý thành viên xử lý theo thẩm quyền./.

**Noi nhận:**

- Như trên;
- TTK-Thứ trưởng Nguyễn Văn Công (để b/c);
- PCT Bùi Thiên Thu (để b/c);
- Phòng KHCN & MT (để p/h);
- Lưu: VPIMOVN (*Lưu*).  
✓

**TL. TỔNG THƯ KÝ  
TRƯỞNG VĂN PHÒNG**



Trần Thị Tuyết Mai Anh

4 ALBERT EMBANKMENT  
LONDON SE1 7SR  
Telephone: +44 (0)20 7735 7611      Fax: +44 (0)20 7587 3210

AFS.1/Circ.80  
30 July 2019

**INTERNATIONAL CONVENTION ON THE CONTROL OF  
HARMFUL ANTI-FOULING SYSTEMS ON SHIPS, 2001**

**Accession by Belarus and Madagascar**

The Secretary-General of the International Maritime Organization has the honour to refer to the International Convention on the Control of Harmful Anti-fouling Systems on Ships, 2001, and to state that, in accordance with article 17(3) of the Convention, accession by the Republic of Belarus and the Republic of Madagascar was effected by the deposit of instruments on 25 July 2019 and 26 July 2019, respectively.

The Convention will enter into force for Belarus on 25 October 2019 and for Madagascar on 26 October 2019, in accordance with article 18(3) of the Convention.

There are, at present, 89 Contracting States to the Convention, representing approximately 96.09%\* of the gross tonnage of the world's merchant shipping.

---

\* Tonnage calculated as of 26 July 2019, based on world tonnage figures provided by IHS Maritime and Trade current as of 31 December 2018.